



جمهوری اسلامی ایران
وزارت امور خارجه

شماره : ۷۲۶/۵۵۳/۴۹۹۶۸۹۱
تاریخ : ۱۳۹۷/۹/۲۷
پیوست : دارد

آنی

بسمه تعالی

وزارت علوم، تحقیقات و فناوری - قائم مقام محترم وزیر در امور بین الملل و رئیس مرکز همکاریهای علمی -

بین المللی

وزارت بهداشت درمان و آموزش پزشکی - مرکز خدمات آموزشی

سازمان امور دانشجویان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری

موضوع: اعطای بورس تحصیلی ۲۰۲۰ - ۲۰۱۹ فدراسیون روسیه

با سلام و احترام،

به پیوست یادداشت ۳۰۳۵ مورخ ۳۰/۸/۱۳۹۷ سفارت فدراسیون روسیه در تهران مبنی بر اعطای بورس تحصیلی ۲۰۲۰ - ۲۰۱۹ آن کشور برای آگاهی و اقدام مقتضی ارسال می گردد.

لازم به ذکر می باشد علت تاخیر در اعلام موضوع، ارسال یادداشت از سوی این اداره کل به سفارت فدراسیون روسیه برای پاسخ به سئوالات پیش آمده در این رابطه بوده است، لیکن تاکنون پاسخی واصل نشده است و مقتضی است بدلیل ضیق وقت، مراتب به اطلاع متقاضیان و علاقمندان به تحصیل در آن کشور اعلام گردد.

از طرف

علی اصغر محمدی
مدیر کل کنسولی
جعفر باقری

رونوشت :

- جناب آقای سنایی سفیر محترم جمهوری اسلامی ایران در مسکو
- جناب آقای دمیرچی لو رییس محترم اداره امور روسیه
- جناب آقای احمدی سرپرست محترم اداره روابط عمومی

پیوست: ندارد



سفارت
فدراسیون روسیه
در جمهوری اسلامی ایران
یادداشت شماره ۲۵/۳۰

سفارت فدراسیون روسیه با اظهار تعارفات خود به وزارت امور خارجه جمهوری اسلامی ایران احتراماً اشعار می دارد که مطابق با برنامه پذیرش گزینش اتباع خارجی و افراد بدون تابعیت از جمله هم میهنانی که در خارج سکونت دارند جهت تحصیل در فدراسیون روسیه برای سال تحصیلی ۲۰۱۹-۲۰۲۰ اعلام شده است. جهت اطلاع از شرایط پذیرش، مدارک مورد نیاز، فهرست و نحوه پر کردن فرم ها، و همچنین لیست رشته ها می توان به سایت اینترنتی وزارت علوم فدراسیون روسیه به آدرس <http://минобрнауки.рф/>، روس ساترودنیچستوا: <http://rs.gov.ru>، نظارت بر مدارک تحصیلی روسیه (امور پذیرش مدارک تحصیلی خارجی): <http://obrnadzor.gov.ru> مراجعه نمود.

هنگام تکمیل تقاضانامه کد و عنوان رشته تحصیلی منتخب کاندیدای خارجی باید دقیقاً با آنچه که در لیست منتشره در سایت <http://russia.study> ذکر شده است مطابقت داشته باشد.

به کاندیدا این حق داده می شود که مستقلاً محل تحصیل آینده خود را از یک تا شش مؤسسه تحصیلی (تا دو مؤسسه از محیطهای فدرال روسیه، و همچنین شهرهای مسکو و سنت پترزبورگ) انتخاب نماید. مدارک کاندیداهای خارجی که به زبان روسی در دارالترجمه های رسمی ترجمه نشده باشد طبق مطالبات ناقص بوده و مورد بررسی قرار نخواهند گرفت.

برای اتباع خارجی که برای تحصیل پذیرفته شده اند کمک هزینه تحصیلی ماهیانه و خوابگاه در شرایط برابر با اتباع روسی فراهم می گردد. متخصصین با تحصیلات عالی به عنوان شنونده برای گذراندن دوره کارآموزی طبق برنامه تحصیلات تکمیلی حرفه ای (افزایش تخصص حرفه ای) بدون پرداخت کمک هزینه تحصیلی پذیرفته می شوند.

اتباع خارجی که به اندازه کافی از زبان روسی برخوردار نیستند می توانند از حق تحصیل در دانشکده های پیش دانشگاهی سازمانهای آموزشی دولتی فدرال مطابق با برنامه تحصیلات تکمیلی که آمادگی برای فراگیری برنامه های تحصیلی تخصصی به زبان روسی را تأمین می نمایند به حساب تخصیص بودجه ای بودجه فدرال با پرداخت کمک هزینه تحصیلی در طول دوره تحصیل به تبعه مذکور استفاده نمایند. زمان تحصیل در دانشکده پیش دانشگاهی یک سال تحصیلی است و شامل سنوات تحصیلی برنامه آموزشی اصلی نمی شود.

کاندیداهایی که به تحصیل برنامه اقامتی تمایل دارند باید به اندازه کافی برای فراگیری برنامه آموزشی به زبان روسی تسلط داشته باشند.

طرف روسی هزینه های رفت و آمد کاندیداها به محل تحصیل را تقبل نمی نماید. خود کاندیدا مستقلاً جهت سازماندهی سفر، رفت و آمد به محل تحصیل و خرید بیمه نامه پزشکی در اراضی فدراسیون روسیه اقدام می نماید.

بر اساس مقررات قانون مهاجرت روسیه اقامت کاندیدا برای تحصیل باید زودتر از ۲۰ روز تقویمی تا پایان مدت اعتبار ویزای تحصیلی ورودی وی باشد.

موجب امتنان خواهد شد اگر آن وزارتخانه محترم وزارتخانه های ذیربط، نهادها و سازمانهای جمهوری اسلامی ایران را برای صدور به موقع تقاضانامه های کاندیداها (تا ۱ فوریه ۲۰۱۹ برابر با ۱۲ بهمن ماه ۱۳۹۷) جهت تحصیل مطلع نماید.

موقع را مغتنم شمرده، احترامات فائقه را تجدید می نماید.
تهران «۲۱» نوامبر ۲۰۱۸ برابر با «۲۵» آبان ماه ۱۳۹۷

وزارت امور خارجه جمهوری اسلامی ایران
اداره کل تشریفات
رونوشت: - مدیر کل اوراسیا
- اداره روسیه
تهران



**ПОСОЛЬСТВО
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
В ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ ИРАН**

№ 3035

Посольство Российской Федерации свидетельствует свое уважение Министерству иностранных дел Исламской Республики Иран и имеет честь сообщить, что в соответствии с планом приема объявлен набор иностранных граждан и лиц без гражданства, в том числе соотечественников, проживающих за рубежом, на обучение в Российской Федерации на 2019/2020 учебный год.

С информацией об условиях приема, требованиях к документам, их перечне и формах для заполнения, а также списке специальностей можно ознакомиться в Интернете на сайтах Минобрнауки РФ: <http://минобрнауки.рф/>, Россотрудничества: <http://rs.gov.ru/>, Рособнадзора (вопросы признания иностранных документов об образовании): <http://obrnadzor.gov.ru>.

При заполнении заявления шифр и наименование избранного иностранным кандидатом направления/ специальности обучения должны строго соответствовать тем, что указаны в перечнях направлений подготовки, опубликованных на сайте <https://russia.study>.

**МИНИСТЕРСТВУ ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ
ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ИРАН**

Главный протокольный департамент

Копии: Гендиректор по странам Евразии

Департамент России

г. Тегеран

Кандидату предоставляется право самостоятельного выбора в качестве места своей будущей учебы от одного до шести учебных заведений (не более двух от одного федерального округа России, а также гг.Москва и Санкт-Петербург).

Документы иностранных кандидатов, не переведенные на русский язык, с незаверенными нотариально переводами, не укомплектованные в соответствии с требованиями, к рассмотрению не принимаются.

Иностранные граждане, принятые на обучение, обеспечиваются ежемесячной стипендией и общежитием на равных с российскими гражданами условиях. Специалисты с высшим образованием принимаются в качестве слушателей для прохождения стажировки по программам дополнительного профессионального образования (повышение профессиональной квалификации) без выплаты государственных академических стипендий.

Иностранные граждане, недостаточно владеющие русским языком, пользуются правом на обучение на подготовительных факультетах федеральных государственных образовательных организаций по дополнительным общеобразовательным программам, обеспечивающим подготовку к освоению профессиональных образовательных программ на русском языке, за счет бюджетных ассигнований федерального бюджета с выплатой указанным гражданам стипендий в течение всего периода прохождения обучения. Срок обучения на подготовительном факультете составляет один учебный год и не входит в срок обучения по основным профессиональным образовательным программам.

К кандидатам, претендующим на обучение по программам ординатуры, предъявляется требование обязательного знания русского языка в объеме, достаточном для освоения образовательной программы.

Российская сторона не несет расходы по оплате проезда кандидатов к месту учебы. Кандидат самостоятельно несет расходы по организации его встречи, проезду к месту учебы и приобретению полиса медицинского страхования на территории Российской Федерации.

В соответствии с правилами российского миграционного законодательства прибытие кандидата на учебу должно состояться не позднее, чем за 20 календарных дней до окончания срока действия его въездной учебной визы.

Посольство будет признательно, если уважаемое Министерство проинформирует об изложенном заинтересованные министерства, ведомства и организации ИРИ для своевременного оформления заявок кандидатов на обучение (в срок до 01 февраля 2019 г.).

Посольство пользуется случаем, чтобы возбудить Министерство уверения в своем весьма высоком уважении.

Тегеран, «21» ноября 2018 года

